

2009年4月



منظمة الأغذية
والزراعة
للأمم المتحدة

联合国
粮食及
农业组织

Food
and
Agriculture
Organization
of
the
United
Nations

Organisation
des
Nations
Unies
pour
l'alimentation
et
l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная
организация
Объединенных
Наций

Organización
de las
Naciones
Unidas
para la
Agricultura
y la
Alimentación

理 事 会

第一三六届会议

2009年6月15-19日，罗马

大会第三十六届会议的安排

目 录

	段 次
引 言	1
议程和议题时间安排	2 - 5
代表团的组成	6 - 7
大会的法定义务	8 - 12
接纳新成员	9
任命理事会独立主席	10 - 11
选举理事会成员	12
大会主席团成员	13
决议委员会	14 - 15

为尽量降低粮农组织各项工作对环境的影响，帮助实现对气候的零影响，本文件印数有限。

谨请各位代表和观察员自带文件与会，望勿另加索取。

粮农组织多数会议文件可见因特网：www.fao.org

邀 请	16 - 20
决定草案	21 – 22

附 录

- A** 粮农组织大会第三十六届会议暂定议程
- B** 粮农组织《章程》第 III 条摘录
- C** 大会决议标准以及决议委员会的职能和工作程序

引 言

1. 大会第三十五届（特别）会议（2008 年 11 月）决定第三十六届会议于 2009 年 11 月 14 日至 21 日在罗马举行¹。

议程和议题时间安排

2. 大会暂定议程见附录 A。

3. 将设立两个委员会：第一委员会（粮食和农业方面的实质事项及政策事项）以及第二委员会（工作计划和预算事项）。

4. 大会初步时间表将提交理事会第一三七届会议（2009 年 9 月 28 日-10 月 2 日）批准。

5. 请注意《近期行动计划》关于大会的第 2.5 项行动，该项规定：“大会每届会议一般设定由大会同意的一项重大主题，一般由理事会就此提出建议。”理事会可以提出这样一个主题，作为议题 5 “审议粮食和农业状况”项下进行一般性辩论的主要侧重点。

代表团的组成

6. 代表团一般由部长率领。在决定代表团的组成时，提请各成员牢记需要实际参加全会及各委员会的工作。

7. 根据《章程》第 III 条的规定，本组织每个成员可派一名代表与会，代表可由副代表、准代表和顾问陪同（见附录 B）。

大会的法定义务

8. 大会除通过本组织《章程》、规则和条例的修正案以及批准公约和协定等外，还有下列具体法定义务：

接纳新成员

9. 大会作为本组织的最高权力机构，可接纳新成员加入本组织并处理有关成员资格的所有事项。截止本文件编写之日，未收到要求加入本组织的申请。根据本组织《总规则》第 XIX 条第 2 款规定，接受申请书的截止日期是在大会

¹ C 2008/REP，第 28 段。请注意，在该报告第 22 段中，大会要求秘书处特别就 2009 年召开粮食安全首脑会议的可能性提供相关信息并进行必要的调研。理事会第一三六届会议的暂定议程中包括了题为“2009 年拟召开的粮食安全首脑会议”的分议题（CL 136/22），对该分议题的讨论结果可能要求修改大会第三十六届会议的会期。

开幕前 30 天，即 2009 年 10 月 15 日星期四。接纳新成员以无记名投票方式进行，须在赞成票和反对票总数超过本组织过半数成员国的情况下，由三分之二的多数票通过。成员资格自大会批准申请之日起开始生效。

任命理事会独立主席

10. 按照本组织《章程》第 V 条第 2 款和《总规则》第 XXIII 条第 1 款的规定，由大会任命理事会独立主席。

11. 本组织《总规则》第 XXIII 条第 1 款(b)项规定，理事会应确定成员国向大会秘书长提交理事会独立主席职务提名的截止日期。同样理事会还应确定秘书长应向本组织所有成员散发这些提名的日期。考虑到以往的做法，理事会不妨确定提名的截止时间为 2009 年 9 月 7 日（星期一）12 时，秘书长通过信函和常驻代表网站分发提名的日期为 2009 年 9 月 14 日（星期一）。

选举理事会成员

12. 按照《章程》第 V 条第 1 款的规定，由大会选举理事会成员。关于理事国选举的一份单独文件（包括提名表）将作为大会文件 C 2009/11 分发。

大会主席团成员

13. 按照本组织《总规则》第 XXIV 条第 5 款(b)项的规定，理事会第一三六届会议（2009 年 6 月）将建议各国提名大会主席和大会各委员会主席的候选人。理事会在第一三七届会议（2009 年 9 月 28 日-10 月 2 日）将提名大会主席和各委员会主席，这些提名将由大会第三十六届会议批准。第一委员会和第二委员会的副主席将经过总务委员会由大会批准。理事会第一三七届会议还将做出下列提名：（i）大会三名副主席；（ii）大会总务委员会 7 名选举成员；及（iii）证书委员会九名成员。经提名的证书委员会成员将在大会前 15 天开始工作。

决议委员会

14. 理事会可以建议设立由 7 名成员组成的大会决议委员会，粮农组织的每个区域各推举一名成员。

15. 理事会还可以重申其过去曾反复表达过的意见，即决议应保持在最低数量，仅限于需要大会做出正式决定的事项。附录 C列出了 1975 年大会第十八届会议和以后各届会议通过的大会决议标准以及决议委员会的职能和工作程序。

邀 请

16. 联合国、其专门机构和国际原子能机构有资格派代表参加大会各次会议，但无表决权。与粮农组织缔结附有具体条款的协定的其它政府间组织有资

格以观察员身份列席会议。具有咨询地位的非政府组织亦有资格派观察员列席大会的各次会议。

17. 具有特别咨询地位或联络地位的其它政府间组织和非政府组织可以由总干事临时邀请与会，但须经大会批准。因此，大会的暂定议程含有一项“接纳观察员”的议题。

18. 上述规定见本组织《总规则》第 XVII 条以及《关于粮农组织与国际非政府组织关系的政策》之中（《粮农组织《基本文件》》第 II 编第 P 部分）。

19. 来自非政府组织的观察员将应邀列席大会期间举行的非正式会议。

20. 理事会可以注意到总干事关于邀请巴勒斯坦以观察员身份列席大会第三十六届会议的建议。

决定草案

21. 理事会决定接收理事会独立主席提名的截止时间为 2009 年 9 月 7 日（星期一）12 时。

22. 理事会同意将暂定议程和本文件中概述的安排提交大会批准，并特别建议：

1. 设立两个委员会，分别审议粮食和农业的实体和政策事项（第一委员会）以及计划和预算事项（第二委员会）；
2. 接收理事会选举提名的截止时间定为 2009 年 11 月 16 日（星期一）12 时；
3. 成立由七名成员组成的大会决议委员会，成员分别来自各个区域；
4. 邀请巴勒斯坦参加大会；
5. 各代表团团长的发言限制为每人不超过 5 分钟；

附录 A
粮农组织第三十六届大会暂定议程

会议开幕和审议粮食和农业状况

1. 选举主席和副主席
2. 任命总务委员会和证书委员会
3. 通过会议议程和安排
4. 接纳观察员
5. 审议粮食和农业状况

粮食和农业实体和政策事项

6. 农业和农村统计全球战略
7. 2009 国际天然纤维年进展报告
8. 关于对联合国系统发展业务活动三年度全面政策审查的临时报告
9. 粮食和农业动物遗传资源全球行动计划现状
10. 下列文件提出的全球和管理事项：
 - 10.1 渔业委员会第 28 届会议报告（2009 年 3 月 2-6 日）
 - 10.2 林业委员会第 19 届会议报告（2009 年 3 月 16-20 日）
 - 10.3 商品问题委员会第 67 届会议报告（2009 年 4 月 20-22 日）
 - 10.4 农业委员会第 21 届会议报告（2009 年 4 月 22-25 日）
 - 10.5 世界粮食安全委员会第 34 届会议（2008 年 10 月 14-17 日）和第 35 届会议（2009 年 10 月 14-17 日）报告
11. 联合国/粮农组织合办之世界粮食计划署
12. “如何满足 2050 年世界粮食需求”高级别会议的成果
13. 对 2008 国际马铃薯年的评价

计划和预算事项

14. 2006-2007 年计划执行报告

15. 2009 年计划评价报告
16. 粮农组织战略框架
17. 2010-13 年中期计划及 2010-11 年工作计划和预算（决议草案）
18. 大会委员会关于《粮农组织革新图变近期行动计划》的报告
19. 鼓励及时交付会费的激励和其他措施

法律、行政和财务事项

A. 章程和法律事项

20. 对基本文件的修订
21. 其他章程和法律事项

B. 行政和财务事项

22. 2006-2007 年审定账目（决议草案）
23. 2010-2011 年会费分摊规模（决议草案）
24. 欧共同体因其参与本组织而产生的行政和其它支出的付款
25. 其他行政和财务事项

任命和选举

26. 申请加入本组织
27. 选举理事会成员
28. 任命
 - 28.1 任命理事会独立主席
 - 28.2 任命粮农组织大会参加职工养恤金委员会的代表

其他事项

29. 大会第三十七届会议的日期和地点
30. 任何其他事项
 - 30.1 麦克杜格尔纪念演讲
 - 30.2 颁发 B. R. 森氏奖
 - 30.3 颁发 A. H. 布尔马奖
 - 30.4 颁发爱德华·萨乌马奖
 - 30.5 玛格丽塔·利加拉扎奖章

30.6 粮农组织职工组织代表发言

30.7 悼念

将在会议期间提供关于下列事项的参考文件*

- A. 关于公约和协定及其修正案状况的法定报告
- B. 会费状况

* 希望就参考文件发表意见的代表将有机会在讨论议题 30：任何其它事项时发言。

附录 B
粮农组织《章程》第 III 条摘录

大 会
（关于代表团组成的规定）

1. 本组织设有大会，由每个成员国和准成员各派一名代表参加。准成员有权参加大会的讨论，但不得任职，亦无权投票。
2. 每个成员国和准成员均可为其代表指派副代表、准代表或顾问。大会可以确定副代表、准代表和顾问参加其议事活动的条件，但除由一名副代表、准代表或顾问代替代表出席的情况外，任何这种参加者皆无权投票。
3. 每个代表只能代表一个成员国或准成员。
4. 每个成员国只有一票。拖欠会费的成员国，如其拖欠数额等于或超过此前两年应缴的会费额，应无大会投票权。然而，如果大会确信这种拖欠是由于该成员国无法控制的情况而产生的，则仍可准许该成员国投票。

附录 C

大会决议标准以及决议委员会的职能和工作程序

1. 形成决议的标准

决议主要应只限于下述正式事宜：

- a) 对本组织《章程》和《总规则》以及《财务条例》的修订。
- b) 对公约或协定及其修正案的批准或确认。
- c) 根据《章程》第 VI 条建立各种机构，批准或修正这些机构的章程。
- d) 批准下一两年度的工作计划和预算。
- e) 有关财政事项如周转基金和会费分摊比例的决定及通过审定帐目。
- f) 重大的计划和政策事宜。
- g) 向成员国或国际组织提出建议。
- h) 任命总干事及理事会独立主席等有关事宜。
- i) 对粮农组织具有特殊意义的颂词和纪念活动。

2. 决议委员会的职能

- a) 决议委员会将审议一切决议草案，除非总务委员会另有决定，但理事会提交大会的决议草案例外。
- b) 决议委员会将尽力把决议数目保持在最低限度，并保证所有决议符合上述标准。决议委员会还应提请注意拟定供通过的决议草案对章程、计划或预算的重要影响。
- c) 决议委员会在不影响决议草案实质的前提下，可对决议草案作某些文字上的修正或类似的修正。决议委员会可建议它认为适当的修正。经提案国同意，决议委员会可对大会期间在发言中提出的决议草案进行修正。

3. 决议委员会的工作程序

- a) 由决议委员会主席或总务委员会根据需要，召开决议委员会会议。除下面(e)款中所述外，决议委员会的会议均应秘密举行。决议委员

会在实质性问题上和程序性问题上，均应与总务委员会保持密切联系。

- b) 决议草案在提交大会的某一委员会或某一次全会讨论或批准前，应先转交给决议委员会。
- c) 如果决议草案不符合上述标准，决议委员会将建议将其实质内容并入大会报告的记叙性文本中去。
- d) 如决议委员会对某一决议草案的实质内容能否达成一致意见持有怀疑，决议委员会可决定，在适当场合对该决议的实质内容进行辩论，在对实质内容进行辩论和作出决定后，该决议草案应交回决议委员会审查。
- e) 决议委员会可邀请某一决议草案的提案国参与其审议，经提案国同意，可对决议草案作出它认为是适当的修正。
- f) 凡对决议草案进行讨论时，决议委员会可委派其主席或一个或几个成员参加讨论，或者就任何拟议的改动说明决议委员会的观点及理由，或者听取讨论会，以便在该决议草案的文本送交决议委员会时能够向决议委员会提供背景情况。
- g) 决议委员会应就所有提交给它的决议草案提出报告，这些报告应作为大会文件散发。决议委员会在其报告中建议的对决议草案的修正，应视为《总规则》第 XI 条第 3 款意义内的修正，必要时，应由适当的委员会或全体会议在有关报告散发的当日进行审议。